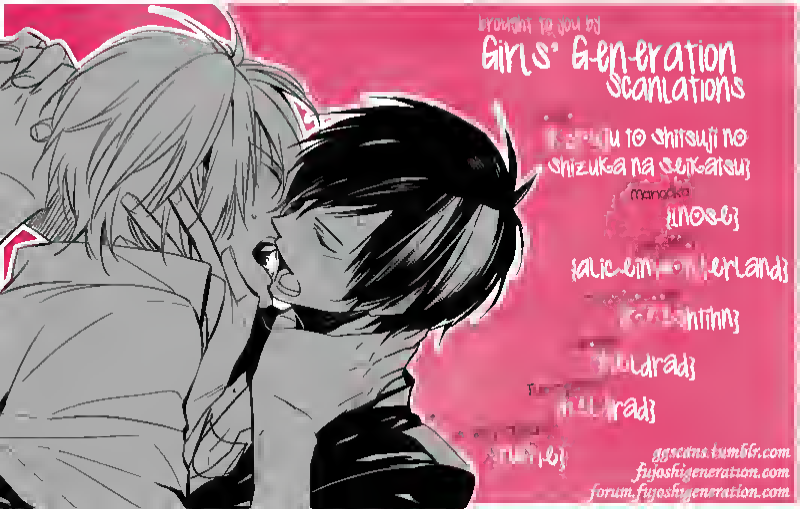

Girls' Generation
Scanlations
ggscans.tumblr.com
fujoshigeneration.com
forum.fujoshigeneration.com

Happy 1st Anniversary Girls' Generation!
GG would like to thank you for all of your encouragements over the course of the last year. At times, we almost gave up, but we managed to pull through because of your support. We would like to take this opportunity to thank everyone who donated, helped us, and applied for GG's staff. Even though we're still a fledgling team, we've come a long way and we look forward to serving you in the next year!
GG staff
April 2013

GGSCANS.TUMBLR.COM - TUMBLR
GGSCANS @ TWITTER/SKYPE
FUJOSHIGENERATION.COM - SITE
FORUM.FUJOSHIGENERATION.COM - FORUM

金井桂

Kanai Kei Presents

教授與執事的平靜生活

THE THING I HATE MOST
PLEASE CONFIRM TODAY'S SCHEDULE
IN THIS WORLD,
<TAN: OH THAT'S FUNNY CAUSE I REALLY WANT TO RESTRICT YOU>
RESTRICTED
IS BEING BOSSED AROUND AND
FROM 3 TO 5 ARE SCHOOL LESSONS
THIS EVENING'S MEETING WITH SUZUKI-SAN FROM G PUBLISHING FIRM WILL BE HELD IN SHINJUKU, TOKYO
ALSO, THERE'S AN INVITATION TO A CONFERENCE
.....

SHIMA WORKED OVERSEAS FOR MANY YEARS BEFORE COMING BACK LAST MONTH
TO WORK AS AN ARCHITECT PROFESSOR FOR W UNIVERSITY
I KNOW
CALM DOWN, I NEED TO CALM DOWN
ALSO
THE UNDERWEAR YOU USUALLY WEAR IS SHOWING SIGNS OF AGE AROUND THE WAIST AREA
HERE IT COMES.
WHEN IT COMES TO THIS ANNOYING PART..
TO PREPARE NEW UNDERWEAR FOR YOU,
I CHECKED VARIOUS COMPANIES TO COMPARE THE MERCHANDISE QUALITY AND MATERIAL, AND FOUND THAT THE CHINESE PRODUCTS WERE THE BEST
WORRY
WORRY
WORRY
WORRY
WORRY
PISSED
I'D LIKE YOU TO TAKE A LOOK AND SEE IF IT PLEASES YOU
SLAM

AS FOR UNDERWEAR, AS LONG AS IT FITS, I DON'T CARE ABOUT ANYTHING ELSE!
IT'S JUST UNDER-WEAR!
DON'T COME ASKING ME ABOUT EVERY LITTLE THING!!!
BUT THIS IS A VERY IMPORTANT MATTER
WHATEVER, JUST GO WITH WHATEVER YOU THINK IS BEST
BE THAT AS IT MAY, MASTER,
AS MY MASTER, IF YOU DON'T PAY ATTENTION TO YOUR APPEARANCE, IT'LL TROUBLE ME
ALSO, DOING THIS IS MY DUTY

I TOLD YOU
POINT
I DIDN'T HIRE YOU BECAUSE I LIKED YOU
ORIGINALLY
BUT
YOU MADE A PROMISE TO MAGAMI-SAMA, WHO PASSED AWAY
THAT'S RIGHT
SPEECHLESS

PLEASE HURRY, OR YOU'LL BE LATE FOR SCHOOL.
Drowsy
Hands
TURNS
OH MY, LOOK AT THE TIME.
THAT'S WHY. THIS IS ILL...!
THIS IS ALL BECAUSE OF MY BROTHER'S WILL.
PISSED
SHOULD I CALL A RIDE FOR YOU?
BESIDES LEAVING ME A MANSION,
NO. IT ONLY TAKES 5 MINUTES TO WALK.
HE ALSO
LEFT THIS SERVANT.
AND THAT IS YAKUMO.
GOODBYE, MASTER.
PLEASE BE CAREFUL

2 BROTHERS AFTER OUR PARENTS PASSED AWAY, MY BROTHER, WHO WAS 8 YEARS OLDER THAN ME BASICALLY RAISED ME
High-schooler
I HAVEN'T REPAID YOU YET
I NEVER DREAMED THAT YOU WOULD DIE THIS WAY
I EXPERIENCED A LOT OF THINGS THANKS TO ONII-SAN'S EASY-GOING PERSONALITY.
Eh~? I died~ Ahaha~
MAYBE DOING THAT OFFENDED THE GODS.
I'll just write a bit. It's not like I can do anything else!!
AFTER GETTING DRUNK, HE FELL AND BROKE HIS LEG. AT THAT TIME HE WAS CLEARLY ALIVE AND HOPPING
THE WILL WAS WRITTEN WHILE HE WAS STILL IN THE HOSPITAL AND TRYING TO PASS THE TIME
A FEW DAYS LATER, HIS BRAIN STARTED BLEEDING AND HE PASSED AWAY
It seems that when he fell he hit his head

Sigh
Holds
EVEN THE WAY YOU DIED WAS YOUR STYLE...
I SHOULD AT LEAST RESPECT YOUR LAST WISHES
THAT'S WHY I'M LIKE THIS NOW
HE REALLY LEFT ME SOME TROUBLESOME THINGS
HE DID SAY SOMETHING ABOUT THIS TO ME 2 OR 3 YEARS AGO
HE SAID HE WAS TAKING CARE OF A TEENAGER HE KNEW
AFTER HARUKI MOVED IN, HE TOOK CARE OF THE HOUSE AND ALSO WORKED AS ONII-SAN'S SECRETARY
HE SURE HAS A LOT OF CERTIFICATES SECRETARY TEST FIRST CLASS AND HANDLING BOMBS OIL TEST? WHAT'S THAT?
SO OVERALL, HE'S A STEWARD THAT PROFESSION BELONGS TO A DIFFERENT ERA.

MAYBE IT'S BECAUSE OF THIS THAT THEY KNEW EACH OTHER.
HARUKI'S RESUME SAID THAT BOTH HIS PARENTS DIED WHEN HE WAS YOUNG.
ONJI-SAN WAS IN THE CHILDREN PSYCHOLOGY FIELD.
AND IT'S NOT THE SAME AS FRANK AS ME
ONJI-SAN'S FRANKNESS WAS VERY LIMITED
THE CHANCE OF THAT IS REALLY SMALL.
WHAT'S THE RELATION BETWEEN THE TWO OF THEM?
EVEN THOUGH I LIKE BOTH MALES AND FEMALES, HE'S REALLY NOT MY TYPE
DELICIOUS FOOD
PERFECT CLOTHES
TIDY BED
But-
NO MATTER HOW HORRIBLE I ACT, HIS WORK IS ALWAYS PERFECT
HE'S A TOTALLY DEPENDABLE PERSON
COM-FORTABLE SERVICE
He's practically a hotel service

Peek
tick tock
tick tock
glance
glance
HAH...
THAT GUY HAS A COLD FACE 24/7
EVEN WHEN JUST DRINKING A CUP OF COFFEE, WHEN HE SAYS 'PLEASE DRINK,' IT MAKES ME UNCOMFORTABLE
AT LEAST USE A CUTER TONE!
HMM...?
IT TASTES A BIT DIFFERENT FROM WHAT THAT GUY USUALLY MAKES...
MAYBE THE COFFEE BEAN'S DIFFERENT?

AH!
HOT!!!
WHERE IS IT...?
SHAKE
MASTER
HOT
HOT
AH
IT BECAME LIKE THIS!
Annoyed
Annoyed
STOP
STOP
AHH~~!!!
SO UNLUCKY...
URGH...
IF HE SEES THIS HE'LL START FUSSING AGAIN
I'll hide it...
CLICK

BA-DUMP
AH...! OH NO
EHP THIS GUY
OH, SORRY
FRIEND
IS TOTALLY UNWARY.
DID SOMETHING HAPPEN? I JUST FINISHED BATHING
MOIST
AND IT LOOKS COMPLETELY GENUINE!
MOIST
BUT IN REALITY, HE'S REALLY PESKY. WHAT ARE YOU, MY MOM?
AH
HUH? AH... I ACCIDENTALLY SPILLED THE COFFEE EARLIER.

<*T/N: IT'S THE SOUND OF THE WATER RUNNING>

YEAH, YEAH! THANKS SO MUCH FOR TAKING CARE OF ME!
WORRY
Looks like you can't wear this shirt anymore
Can't even handle one cup of coffee.
HAH
NEXT TIME PLEASE CALL FOR ME COFFEE STAINS ARE DIFFICULT TO REMOVE
HAH-
THAT REALLY PISSES ME OFF!
BUT I COULD KIND OF UNDERSTAND
REGARDING HARUKI AND OUJI-SAN...
SHIMAGENPAI

Sensei
DIDN'T YOU ALWAYS SAY THAT SUITS WERE UNCOMFORTABLE? DID YOUR TASTE IN CLOTHES CHANGE?
It's very handsome, so there's really no problem.
Ah! Don't tell me...!
NO MATTER HOW LITTLE SUITS I HAVE, I'D STILL WEAR ONE!
YOU'RE WEARING A SUIT! I HESITATED FOR HALF THE DAY WONDERING WHO YOU WERE~
I'M GREAT! LONG TIME NO SEE! WELCOME BACK!
GENDAI!
WELL, IF IT ISN'T NAKAMURA! HOW ARE YOU?
WHAT?!
You got married~?
Keeping it a secret from me that's so mean!
AS MY MASTER, IF YOU DON'T PAY ATTENTION TO YOUR APPEARANCE,
IT'LL TROUBLE ME.
DON'T TELL ME YOU'RE WEARING THIS 'CAUSE YOUR WIFE LIKES IT~?

UWAAA
HM? THIS IS REALLY POPULARE THESE DAYS BEING THE "HOUSEPET" IS THE TRENO~~~
HOUSEPET?! WHAT ARE YOU IMPLYING, USING SUCH VULGAR WORDS?!
BE QUIET!
DON'T TELL ME YOUR WIFE MADE YOU HER HOUSEPET~
STOP JOKING...!!!
NAKA-MURA, THAT BASTARD... WHY'D HE SAY SOME-THING LIKE THAT
AH~ I'M IN A REALLY BAD MOOD
BAR
LETHARGIC
stare
CLACK

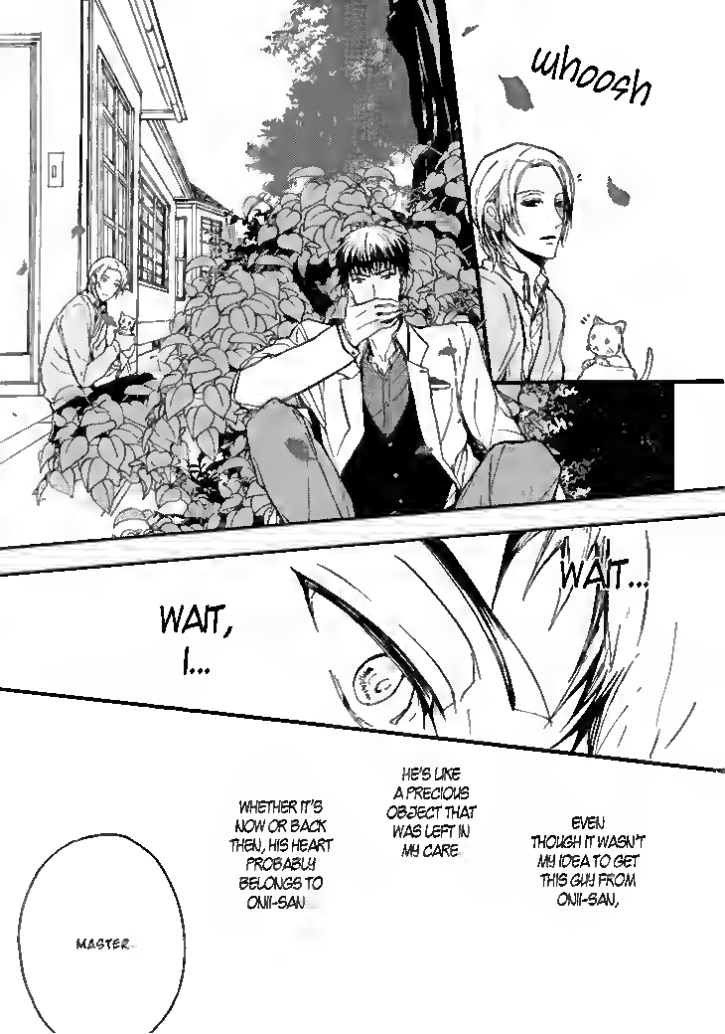
I'M GOING TO KEEP LIVING ON AS A WOLF! THE PIG CAN GO TO HELL...!
IF I GET RAISED, WON'T I BE A PIG? NO, I'M AN ARROGANT LIVING WOLF...!
AHI
HAH AHAHAHA, NO, NO!
HEY
Haha Hahaha
ARE YOU BY YOURSELF?
WANT TO HAVE A DRINK TOGETHER?

Click
!
HMM~
HMM~~~
chirp
chirp
SLIDE
TENSE
OH, SHOOT!~
ALMOST GOT
CAUGHT RED-
HANDED..!
CRAP~~~~!

sniff sniff
meow
meow
HOUSEBOY
AH
NO! I DON'T WANT TO BE RAISED!
THIS GUY WAKES UP THIS EARLY EVERY MORNING...
THEN THAT MEANS HE PROBABLY STAYED UP REALLY LATE WAITING
LAST NIGHT I DIDN'T CONTACT HIM AT ALL AND STAYED OUT. THAT'S WHY THE MEAL COOLED?
HE'S USING LAST NIGHT'S LEFTOVERS TO FEED THE CAT...

ROUGES ARE REALLY POPULAR WITH ANIMALS. THIS ISN'T A MANGA...! REALLY...!
AH, THERE'S ALSO THIS EXPLANATION! EVEN THOUGH HE'S NOT PASSIONATE ABOUT ANIMALS, FOR SOME REASON
IT'S PRETTY TAMED
RUMI
RUMI
whoosh

Ba-Dump
Ba-Dump
Ba-Dump


whoosh
WAIT...
WAIT, I...
EVEN THOUGH IT WASN'T MY IDEA TO GET THIS GUY FROM ONII-SAN,
HE'S LIKE A PRECIOUS OBJECT THAT WAS LEFT IN MY CARE.
WHETHER IT'S NOW OR BACK THEN, HIS HEART PROBABLY BELONGS TO ONII-SAN.
MASTER...

SHOCK
THIS
WELCOME BACK
COULD IT BE THAT
PLEASE DON'T SIT IN THIS KIND OF PLACE PLEASE GO INSIDE
I'VE ALREADY PREPARED BREAK-FAST
IT'S BE-COME...
AN EVEN MESSIER SITUATION...?

Girls' Generation Scanlations
Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Seikatsu
Mangaka: Kanaj Kai
Raw Provider: Yuffie
Translator: Herzios & teatea
Proof-Reader: kaashtahn
Cleaner: Golphse
Type-Setter: Valour
Quality-Checker: Yuffie
fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujoscans.livejournal.com

The Quiet Life of a Professor and a House Steward
Chapter 2

SHIMA SOUGO (34) AN ARCHITECT, PROFESSOR AT W UNIVERSITY
I'VE RETURNED FOR THREE MONTHS SINCE THE COMPLETION OF MY OVERSEAS FIELDWORK
AH, IT'S YAKUMO-CHAN'S MASTER~
Welcome home. You're early today~
HI, EVERYONE THANKS FOR YOUR GENEROUS CARE
I SEEM TO HAVE A GOOD RELATIONSHIP WITH THE NEIGHBORS
OH! IT'S YAKUMO-CHAN'S MASTER!
Today's fish is really good!
Master, please pass this onto Yakumo-chan~
It's Yakumo-chan's favorite sweets and some vegetables I got from the others
...
...

Sigh
I'm still not used to being called "Master"...
Sigh
THERE'S NO HIDDEN MESSAGE! NO OTHER MEANINGS! THEY'RE JUST FRIENDLY NEIGHBORS...!
Also!
Why do they have to always add "Yakumo chan's" ...!
MASTER = PATRON! NOT HUSBAND!
Sigh
BUT!
BANG
RATTLE
IM HOME!
TIME FLIES IT'S ALREADY BEEN THREE MONTHS SINCE MASAMI-NII PASSED AWAY
WHY IS HE SO LOVED, BY THE NEIGHBORS?
Seriously
THAT'S KAT. YAKUMO IS ALWAYS PUTTING ON A SERIOUS FACE
AND
HEY, YAKUMO! THE NEIGHBORS GAVE YOU SOMETHING~
EH? EH?!
ACCORDING TO HIS WILL,
I INHERITED THIS SLIGHTLY OLD AND ANTIQUE, YET COMFORTABLE MANSION
YO! IM HOME
Pat

Flutter
Flutter
Swish
Swish
A BUTLER THAT CAME ALONG WITH THE MANSION
YAKUMO HARUKI
WOBBLE
~~~
SIGH
OF MY PROBLEMS
IS THE SOURCE
~~~

❖Fell asleep while taking in the aired futon because he felt comfortable.
Sleeping soundly
THIS GUY WILL UNCONSCIOUSLY DISPLAY HIS DEFENSELESSNESS ANYWHERE!
RECENTLY, I FINALLY BEGAN TO UNDERSTAND
(No, I should say discovered)
AFTER LIVING TOGETHER FOR A WHILE
THIS IS HOW HE LOOKS NORMALLY
Serious
〈SKILLS〉
• Competent secretary
• Awesome Hotel Manager
• Well-mannered Japanese Male
I MIGHT MISS BECAUSE I RETURNED EARLIER THAN EXPECTED...
LAND-MINES
ALSO KNOWN AS FULL OF
While cleaning he sings ♪♪♪ and Shows Kaya (Pretty good)
Kiss Kiss
Looking all fluffy and warm (Adorable) Horny
Straight out of the bath
Feeds kittens
THIS IS IMPLICIT NATURALIST
"SO CUTE..."
CAN'T HELP BUT THINK...
Aaaa

IT'S ONLY BEEN THREE SHORT MONTHS SINCE HE LOST HIS FORMER MASTER...
I KNOW YAKUMO MISSES NII-SAN A LOT.
STEPS
NO.....
I DON'T WANT TO BE MANAGED EVEN IF IT MEANS DEATH.
OR, WELL, I DON'T WANT TO BE TIED DOWN.
OR, IT'S IMPOSSIBLE FOR ME TO BE A PET! ETC...
HE'D ALMOST CRUSHED ALL MY PRIDE LESS INTO PIECES...
WHAT A DESTRUCTIVE FORCE!
TO HELL WITH ALL THESE PROBLEMS...!
I LIKE BIG GAPS...?!
THE GAP IS TOO...?
ME...?!
...
HE RARELY SHOWS ANY EMOTIONS...
IS HE REFUSING TO ACCEPT THE FACT THAT NII-SAN IS DEAD?

IF THE WILL REQUIRES HIM TO CALL OTHERS MASTER,
ISN'T IT... TOO CRUEL FOR HIM...
.....
THAT'S WHY
WITH THAT KIND OF TITLE
I ALWAYS FEEL UNEASY
Opens
IT'S TIME FOR MASTER TO COME HOME.
Rings
.....

TN: SOUND OF CICADAS
MIN
...MASTER...?
URK.....
ABSOLUTELY... CAN'T CONCEN-TRATE.....
MASTER
THE MANAGER OF THE PUBLISHING COMPANY TEARFULLY REQUESTED YOUR MANUSCRIPT
WHEN I HELPED YOU REPLY A FEW DAYS AGO...
YOU MENTIONED THAT YOU WOULD CONTACT HIM PERSONALLY, CORRECT?
ANG
RY

I'LL WRITE IT! I'LL FINISH IT! I'M NOT GOING TO SLEEP TONIGHT WITHOUT SLEEP!!!
I KNOW! I HAVE OTHER THINGS ON MY PLATE TOO...!
I...!
BECAUSE YOU'RE CHASING ME!
WHY ARE YOU RUNNING AWAY!
MARCH!
MARCH!
MARCH
MARCH
YOU'LL NEVER COMPLETE IT WITHOUT MY MANAGEMENT, RIGHT?
Ba-DUMP
I'LL DEFINITELY NOT LET YOU SLEEP
GRIP
BLUSH
WH... WHAT...!
I'LL STAY BY YOUR SIDE FOR THE WHOLE NIGHT
~~URM!!!
I CAN WRITE PROPERLY WITHOUT IT...!
I DON'T NEED YOU TO MONITOR ME!
NON... NON-SENSE!

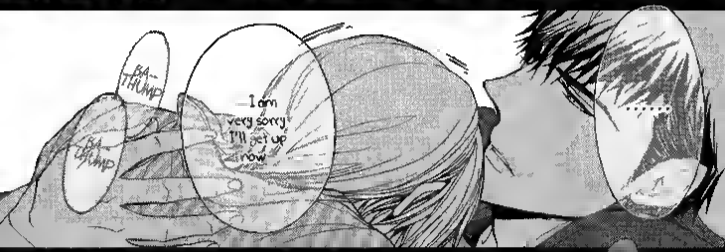
BA-DUMP
BATHROOM LIGHT
UNCONSCIOUSLY LIGHTING FIRE TO OTHER'S PROBLEMS!
REALLY! THAT GUY!
IGNORE!
IG.....!
?!
IGNORE!
IGNORE!
IGNORE!
WAAAAA
PC
Silence
AHH...
...AHH!
Onn-san's spirit won't appear, right? Just kidding~ ahahahaha.
Ah.
Am! Earnest-time stone stands.?
A BLACK-OUT?!
CAN'T BE IT MUST BE A SHORT CIRCUIT
The lights outside are also out now.

AH, MASTER!
YAKUMO! WHAT'S GOING ON—?!
BANG
DAMN IT~~!
THUD
THUD
THUD
THUD
I'LL FIX IT IMMEDIATELY
AH. MAYBE IT'S BECAUSE THIS MANSION IS QUITE OLD
CRACKLE
CRUMBLE
IT'S NOT THAT SIMPLE TO CAUSE A SHORT CIRCUIT! THIS ISN'T THE SHOWA ERA!
I AM EKY SORRY NHILE I WAS ING THE HAIR DYER, SUDPENLY

Laptop, aircon, air filter, copy machine, lights, etc...
OVERLOADED
SORRY!
I think the reason for it could be me...
Um... hey.

I AM REALLY SORRY PLEASE WAIT A MOMENT
I remember there's a ladder here...
RATTLE
RATTLE

AH, I FOUND THE LADDER.
...
PLEASE DON'T MIND IT.
IT'S NOTHING.
HUH?!
Loses balance
!
OKAY
HEY, WATCH YOUR STEP
BANG
THWUMP
BANG
FWIP
WAIT!
HEY.. YOU!!!



RAPID HEARTBEATS

TRANSMITTED DIRECTLY THROUGH OUR OVERLAPPING CHESTS.

THE TONE
MY VOICE HAS TAKEN ON...
NOW
...MASTE-?
THANKS TO THE SMALL STREAMS OF LIGHT COMING THROUGH THE WIN-DOW,
I SEEM TO FEEL LIKE...
YAKUMO
MY EYES ARE GETTING USED TO THE DARK-NESS.
EVEN I MYSELF HAVE NEVER HEARD IT.
I'VE HEARD HIS FEEL-ING.
DODODO
THIS UNBELIE-VABLY
LET ME ASK YOU...

YES
...DON'T YOU MISS HIM?
GENTLE BEFORE

SOME-TIMES...
I THINK OF THE WORDS SPOKEN BY MASTER MASAMI.
.....
WHEN HE RECEIVED THE NOTICE THAT YOU WERE LIKELY TO RETURN
HE SEEMED VERY HAPPY.
WILL THAT BRAT SOUKO WORK AT W UNI?
It's so close!
AH!
NO
ANYWAY IF THE THREE OF US LIVE TOGETHER IN THIS HOUSE, IT'LL BE LOTS OF FUN~
YAKUMO, YOU HAVEN'T MET HIM, RIGHT?
YOU GUYS WILL DEFINITELY ARGUE CONSTANTLY~!
Definitely will!
"BOISTEROUS"
"CLUMSY"
.....
THAT GUY'S STUBBORNNESS IS ON PAR WITH YOURS

EVERY DAY WILL BE FULL OF HAPPINESS!!
FOR SURE.
SINCE MASTER MASAMI PASSED ME ONTO YOU

I...
FROM THE DAY I BEGAN SERVING BY YOUR SIDE,
I HAVE NEVER ONCE FELT LONELI-NESS.
Stir
.....
CAN YOU
?
NOT SAY SUCH PASSIONATE WORDS!
Sigh
Smirk
.....
HAHA!

AND YOU!
YOU HAVE A SERIOUS LOOK, BUT YOU'RE AN AIRHEAD!
GRUNT
.....
I'M NOT AN AIRHEAD
I JUST DON'T PAY ATTENTION
EXCUSES! NOT PAYING ATTENTION IS CONSIDERED BEING AN AIRHEAD!
Seriously
HERE!
LET'S FIX IT QUICKLY
PU
LL

Landis
HEY?! WHAT'S WRONG?
Umm.
LOOKS LIKE
I SPRAINED MY ANKLE WHEN I FELL.
ANGRY
WHY YOU...
AT LEAST PANIC A LITTLE...!
I'M NOT AN AIRHEAD. I JUST DON'T PAY ATTENTION
NONSENSE!

UM... MASTER
SINCE THERE'S AN UNDERGROUND PARKING LOT, WE WON'T NEED TO WALK A LOT. IT'S BETTER THAN ANY OTHER RESTAURANT
ARE WE ENTERING A HOTEL... AT NOON?
.....
AND I DISLIKE PLACES WITH NOISY KIDS
I'M SICK OF TAKEOUTS AND MY COOKING
MY INJURY IS FULLY RE-COVERED
I HAVE A RESERVATION UNDER SHIMA
Ha..!
LIAR!
Blush!
I WILL TAKE YOU TO YOUR TABLE
THEN, PLEASE TAKE BACK YOUR WORDS ON GROUNDING ME
YOU'RE GROUNDED FROM DOING ANY WORK UNTIL YOU'RE FULLY RE-COVERED!

ADDITIONAL STAIRS...
SHIMA-SAN,
THE WEATHER IS NICE TODAY
IS SITTING IN THE BALCONY AREA FINE WITH YOU?
I'm allergic with any chairs
WHAT DO YOU THINK?
EH...!
.....
I AM VERY SORRY IF FOSSIBLE I WOULD LIKE TO SIT IN
Picks up
Grabs
YOU'RE SERIOUSLY...!
?!
CAN I TAKE A SEAT OVER THERE?
I'M SORRY FOR MAKING A SCENE THIS BRAT'S LEG IS SLIGHTLY INJURED
SURE
I'll carry him over
Giggle
Giggle

.....
PLEASE DON'T JOKE ANYMORE PLEASE PUT ME DOWN
I'M GOING TO GET ANGRY!
STEP
STEP
UM, MASTER, EVERYONE IS LAUGHING AT US
That's because you can't walk too much so it's your fault~
Giggle
Giggle
Giggle
I WANT YOU TO SHOW ME MORE EXPRESSIONS
GO AHEAD~ I WANT TO SEE YOUR ANGRY FACE TOO
MASTER!
I THINK THAT'S DEFINITELY A "MASTER'S" PRIVILEGE, RIGHT?

Girls' Generation Scanlations
Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Seikatsu
Mangaka: Kanai Kei
Raw Provider: Yuffie
Translator: Harzios & Yuffie
Proof-Reader: kaaashtahn
Cleaner: mamaeyedrs
Type-Setter: Al
Quality-Checker: Yuffie
fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujoscans.livejournal.com

Min
Min
Min
Min
Min
Min
Min
Min

A Quiet Life of a Professor and a House Steward
Chapter 3

SUZUKI-SAN. I AM VERY SORRY YOU HAD TO COME IN SUCH HOT WEATHER.
Clink
YOU DON'T NEED TO PURPOSELY MAKE A TRIP HERE JUST FOR THE MANUSCRIPT.
Ahaha
SINCE SENSEI BLOCKED MY CALLS, I RECKON IT'S BETTER FOR ME TO SHOW UP PERSONALLY.
REALLY
Please call me anytime if I'm of assist you.
SIGH
I HAVE REBUKED MY MASTER ON THIS MATTER.
PLEASE MAKE YOURSELF COMFORTABLE.
MASTER
It's useless even if you hide!
YOU CAN'T SEE ME~
THIS COWARDLY BEHAVIOR IS BENEATH YOU.
I CAN'T HEAR YOU~
I AM REALLY SORRY FOR TROUBLING SENSEI TO WRITE DURING THE OBON FESTIVAL HOLIDAY.
The next serial of Cendrillon of Melancholy is finally complete!
WE REALLY CAUSED YOU TROUBLE BY ASKING YOU TO POSTPONE THE DEADLINE...

IS THIS HIS FIRST YEAR FOR OBON FESTIVAL?
Has he returned home for the day?
AH!
NO, IT'S NOTHING~
YES, THAT'S RIGHT.
I REMEMBER, HE INHERITED IT.
THIS HOUSE BELONGED TO HIS BROTHER, RIGHT?
HMMM~
SINCE SENSEI WAS AN ACTIVE PERSON OVERSEAS,
HE SHOULD HAVE LOTS OF PROBLEMS, RIGHT...
Hmm...
EVEN THOUGH IT WAS A WILL, HE CAN LEAVE AND GO WHEREVER HE WANTS.
THEREFORE, HE MUST BE AGREEABLE ON THIS MATTER.
ALTHOUGH THERE ARE SOME MATTERS NOT TO HIS LIKING, HE LOVED HIS BROTHER DEARLY
HENCE HE HONORED HIS BROTHER'S WILL

IF I COULD LIVE WITH A PERSON LIKE YAKUMO-SAN I WOULDN'T MIND LIVING IN SECLUSION FOR A LIFETIME~
REALLY? SINCE YOU HAVE THAT THOUGHT, WOULD YOU LIKE ME TO ASSIST YOU IN WRITING A RESIGNATION LETTER FOR YOU?
JUMP
What were you talking about?
U... urk! What I meant was...! Although living in seclusion is good,
Don't you think Japan's universities are boring and uninteresting?
You... You really don't have...!
WAIT!! SENSEI!!
I'll also add in funeral services for you.
I'M... I'M TELLING YOU THE TRUTH!
Save it! You don't need to butter me up!
Everyone thinks it's a waste of your talent!

Chatter
Chatter
Chatter
Chatter
Chatter
I'll have to make a trip to the bookstore. Well meet up here later.
Yes
Hiro chan
Let Papa have a bite of that!
No Papa!
What did you say?
Papa you're so mean! I'll never talk to you again!
MY PARENTS PASSED AWAY WHEN I WAS IN PRIMARY SCHOOL.

LOSING SOMETHING IS ALSO A PART OF EVERYDAY LIFE

THEN, I HAD MY FIRST ENCOUNTER WITH MASTER MASAMI.

AS LONG AS YOU REMEMBER THE HAPPY MOMENTS YOU SHARED WITH YOUR LOVED ONES, THAT'S MORE THAN ENOUGH
HOWEVER PLEASE DIRECT YOUR FEELINGS OF LONGING TO THOSE WHO ARE ALIVE
THAT WAY YOU'LL GAIN HAPPINESS
THEREFORE, I
WERE VERY POWERFUL
THE HANDS THAT SUPPORTED ME
DON'T YOU MISS HIM?
IT WAS A VERY GENTLE VOICE
MASAMI-SAMA LEFT ME IN YOUR CARE
THEY PUT MY HEART AT EASE

...
I ONLY HAVE THIS ONE WISH
EVEN FOR A LITTLE WHILE IS FINE, TOMORROWS THAT WILL KEEP COMING
THIS IS SUCH A SELFISH AND WILLFUL THOUGHT
HE IS NOT A SUITABLE PERSON TO STAY HERE
ESPECIALLY SINCE HE IS A PERSON CAPABLE TO GO ANYWHERE HE WANTS
WAAH!
WAAH!
AS SINCERELY AS I MAY PRAY
IT'S FINE IF THEY'RE ORDINARY DAYS LIKE TODAY.

TO CONTINUE LIVING THE DAYS, EVEN WITH MINOR MISHAPS INCLUDED...
I SHOULDN'T SAY IT ALOUD
I KNOW
BUT WHY...
SHUSH
HEY!
ICE CRE

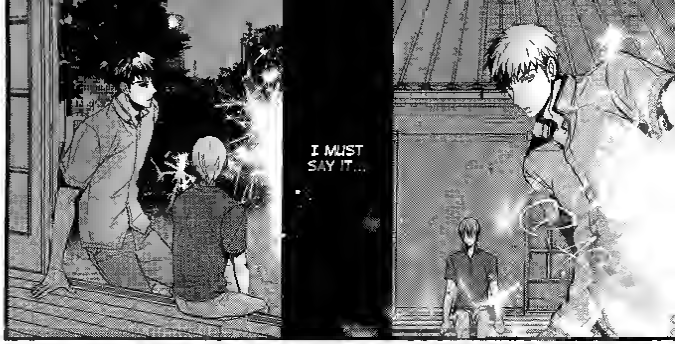
Amy's ICE CREAM
YOU QUEUED FOR A LONG TIME, RIGHT? THERE'S ALWAYS A QUEUE DURING HOLIDAYS
I DIDN'T THERE WASN'T A LOT OF PEOPLE
YEAH, HURRY UP AND EAT
THANK YOU
It's sweet and cold.
WHO ELSE WOULD IT BE FOR? DON'T YOU LOVE SWEETS?
Overwhelming Boss
THIS IS FOR ME?
So kind
Sorry for keeping you waiting
TAKE IT.

IT'S A BIT TOO WARM OUT?
DON'T YOU THINK...
...

?
...WAS I LIKE THAT?
YES, YOU WERE.
YOU HAVEN'T BEEN FEELING WELL RECENTLY, RIGHT?
The amount of daydreaming has increased.
Hmph.
AFTER LIVING WITH YOU,
I'M SOMEHOW ABLE TO READ MORE OF YOUR EXPRESSIONS NOW!
...
INDEED, IT'S STILL VERY DANGEROUS
You're now in shutdown mode.
GIVE ME YOUR STUFF.

A TOY STORE BAG ?
THUD
TOY
WHAT DID YOU BUY?
YOU CAN CARRY THIS LIGHT BAG.
GRIN
CRACK

WAAAHH!
YEAH!
WAAAHH!
HEY!
Light them up quickly~ Hold two in one hand!
SO INNOCENT
WAVE
SWOOSH
WAVE
SWOOSH
WAVE
SWOOSH
WAVE
SWOOSH
WAVE
SWOOSH
(TN: GOOD KID'S FIREWORKS COMBO PACK?
Farewell fireworks. Over there should it's too humid for Nii san right?
LET'S LIGHT SOME FIREWORKS!
WE SHOULD LIGHT THIS BIG ONE LAST


I MUST SAY IT...

YOU MAY THINK I'M MEDDLESOME
BUT
I HOPE YOU CAN IGNORE THEM WILL AND LIVE FREELY

YES
Sigh
IS HE GONE?
MASTER
I MUST TELL HIM...
YEAH?
MASTER,
PLEASE DO NOT GO AWAY

—AHH...
Don't say such mind-boggling things!
Oi! DO I LOOK LIKE I'M GONNA COLLAPSE AND NEVER WAKE UP?
WHAT ON EARTH DO I SAY...
...
NO, I...
...
DID YOU WANT TO ASK IF I'M GOING OVERSEAS AGAIN BECAUSE OF THE BORING LIFE HERE?

MY PERSONALITY DOESN'T ALLOW ME TO ENDURE THE THINGS I DON'T WANT TO DO.
IT'S NOT LIKE I WANT TO BOAST
I AM VERY GRATEFUL TO ONII-SAN
FOR LEAVING YOU TO ME.
MASAMI-SAMA LEFT ME IN YOUR CARE.

WE ARE
THINKING ABOUT THE SAME THING
I THINK IT'S GOOD IF THEY COME AGAIN TOMORROW.
THIS IS BUT WHY
AN ORDINARY DAY LIKE THIS...
GRIN
THE TRUTH IS, AS LONG AS I CAN SEE YOUR FACE, I WON'T BE BORED.

BEING JUST LIKE THIS
.....
TAP
DON'T MAKE THIS KIND OF EXPRESSION
HEY
MAKES ME...
I'M MAKING
WHAT EXPRESSION?
YAKUMO,
FEEL UNCOMFORTABLE

...IT AROUSES ME TO LOVE YOU...

chirp
chirp
chirp
MASTER.
BA-DUM
AHH!
I DIDN'T BREAK ANYTHING IN THE KITCHEN
WH... WHAT? I ONLY WANTED TO MAKE A CUP OF COFFEE
I WAS ONLY GOING TO MENTION THIS
BEEP
Telephone connector
Aww... How do I know? I don't know anything about that
SHOCK
IT'S IMPOSSIBLE THAT YOU DON'T KNOW ABOUT IT
YOU DISCONNECTED THE LANDLINE, RIGHT?
DING DONG DING DONG
Why are you always like this?

I'M HERE TO COLLECT THE MANUSCRIPT! SHIMA-SENSEI!
SHIMA-SENSEI! IT'S SUZUKI~ ARE YOU HOME?
...MASTER,
.....
TURN
I BEG YOU! PLEASE OPEN THE DOOR~!
BA-DUMP
BECAUSE YOU CAN'T— THAT'S WHY I HAVE TO DO THIS, RIGHT?
IT'S... IT'S OKAY! I SAID I'M FINE BY MYSELF!!!
BEFORE YOU FINISH WRITING, I'LL CONSTANLY BE BY YOUR SIDE.
AGH
PLEASE PREPARE YOURSELF
I'll write!
I'll write now, immediately!!!
I'll finish in one go!
SENSEI!
AHHH
THUD
AHHH
AHHH
THUD
THUD
THUD

A quiet life of a professor and a house steward

I would like to be on the your side from now on.

Such innocent boys think that school is necessary to just to continue.

I am very glad to have the same feeling as you only at it.

And it fills with the feeling which regards you as boring.

Girls' Generation Scanlations

Manga: Kyouju to Shitauji no Shizuka na Seikatsu

Mangaka: Kanai Kai

Raw Provider: Yuffie

Translator: Herzias

Proof-Reader: kimchihn & tantan

Cleaner: Sheep-baaa

Type-Setter: Ai

Quality-Checker: Yuffie

Sweet room of you and me
I will whisper about sweet love in only two persons room
It is taught whether how many I love you
If you wish, I will offer the language of love every day for you

Kissing and Facing South
Part 1

Pi Pi Pi Pi Pi Pi Pi Pi Pi
IT'S ONLY TWO STOPS AWAY FROM UNI THE CONVENIENCE STORE AND THE BUS STOP ARE NEARBY THE ENVIRONMENT, THE VIEW, THE SPACIOUSNESS, AND THE ZONING ARE IMPECCABLE
THE LOUNGE AND THE BEDROOM ARE FACING SOUTH, WITH PLENTY OF SUNSHINE
Pi Pi Pi Pi
2ND YEAR ECONOMIC STUDENT OF S UNIVERSITY OWNER: ASHISAKI YOSHIMASA
so noisy!
HUH? WHAT?! IT'S SUNDAY!!!
snuggle
snuggle
Nnn...

Nnnn
AHH~ I SET THAT ALARM
I WANT TO BUY SOMETHING AFTER THIS MORNING
SHOCK
AYA!
yawn
1ST YEAR ENGINEERING STUDENT OF S UNIVERSITY ROOMMATE... SENBA AYA
YOSHI-MASA...
snuggle
YOSHI-MASA...
WHAT?
dead asleep
WHAT IS IT, AYA? CAN'T SLEEP BY YOURSELF AGAIN...?
YOU GAVE ME PERMISSION LAST NIGHT.
But you're naked! yourself
yawn
YOU!
DIDN'T I TELL YOU MANY TIMES NOT TO CLIMB IN MY BED WITHOUT MY PERMISSION?
AND WEAR YOUR PAJAMAS PROPERLY!

dead asleep
GRAB
THUMP
DIDN'T I SAY NOT TO PLAY HORROR GAMES AT NIGHT IF YOU'RE SCARED?
I'M GONNA SLEEP WITH YOU!
I... I'M NOT SCARED!
AH~ AH~ SO TROUBLESOME~
FORGET IT COME HERE...
UP
IT'S ONLY AFTER THIS GUY CAME THAT I BECAME LIKE THIS
IT'S FINE IF YOU WANNA SLEEP WITH ME, BUT I MIGHT MISTAKE YOU FOR A WOMAN
Yoshimasa is so perverted!!!
IN THE FIRST PLACE, I'M NOT IN THE HABIT OF TAKING CARE OF PEOPLE.
BUT WHY DID I CHANGE?
THERE YOU GO.
I WAS ALONE SLEEPING
I... I HAVE NO MEMORY OF THAT AT ALL.

THIS IS SENBA AYA
NICE TO MEET YOU
HI
?
SOME TIME AGO I WAS PLAYING GOLF WITH THE PRESIDENT OF SENBA RESEARCH
SENBA-SAN MENTIONED HOW WORRIED HE WAS ABOUT AYA-CHAN STAYING BY HIMSELF~
IT IS SAID THAT AYA'S FATHER AND MY FATHER ARE GOLF BUDDIES.
SEE, YOU STUDY AT THE SAME UNIVERSITY RIGHT?
SINCE THE SPARE ROOM IS EMPTY ANYWAY, I THOUGHT IT'D BE GREAT TO HAVE HIM STAY HERE STARTING TODAY...
WHAT?!
I WAS FORCED UPON WITH A TROUBLESOME THING.
STARTING TODAY YOU SAY?!
OLD MAN! YOU BROUGHT SOMEONE ELSE'S SON AND PLANNED TO ASK ME TO PUT UP WITH HIM?
It's fine It's fine You're not as profligate as you seem
I know you're a good child~
BUT YOU HAVE TO HOLD BACK ON YOUR NIGHTLIFE WITH THE GIRLS
PLUS HE BROUGHT HIS LUGGAGE ALONG~
The car is loaded in front too.
WHEN THERE'S ONCE THERE'LL ALWAYS BE A SECOND TIME
I CAN'T BELIEVE YOU!
Are you kidding me?!

I CAN'T BELIEVE I'M ABLE TO LIVE WITH SOMEONE ELSE GIVEN MY PERSONALITY
IT'S BETTER IF IT'S A WOMAN SLEEPING BESIDE ME
I'M TAKING A BATH
Ah! I want to to~
Huh?
WHAT?! YOU CAN TAKE IT AFTER ME!
It saves time! Didn't you say you needed to buy things like mats and pillows for summer?
I can also help you wash your back!
Let me think~ What's that called...
WHAT?
THERE'S ALSO ONE MORE UNBELIEVABLE AND ABSURD FACT...
I remember!

Nate Abstract Image

Princess Bubble!
I ACTUALLY "LIKE" THIS IDIOT
DO YOU KNOW WHAT IT MEANS?
IT'S "SOAP HOUSE" RIGHT? OF COURSE I KNOW!
THIS IS REALLY A NIGHTMARE
(TN: REFERRING TO "SOAPLAND" AND ITS PART OF JAPAN'S SEX INDUSTRY WHERE MEN ENGAGE IN NON-PENETRATIVE SEX WITH PROSTITUTES TO ACHIEVE ORGASM

YEAH TO BE EXACT, I'M STILL A VIRGIN
I SEE
DON'T TELL ME YOU'VE BEEN SERVED BEFORE
OH, REALLY?
NOPE
YOU! WHAT DID YOU JUST SAY?!
...URGH! EHHH?!
CAN'T BLAME ME I WAS IN AN ALL-BOYS SCHOOL DURING HIGH SCHOOL
and he was also in the broadcast club
URGH~ THAT'S TRUE
Does this mean...
SINCE YOU'RE IN UNI NOW, WHY DON'T YOU TAKE THIS CHANCE AND SOCIALIZE WITH YOUR CLASS-MATES?
AS LONG AS THIS GUY HAS A GIRLFRIEND, I CAN'T WAKE UP FROM MY NIGHTMARE

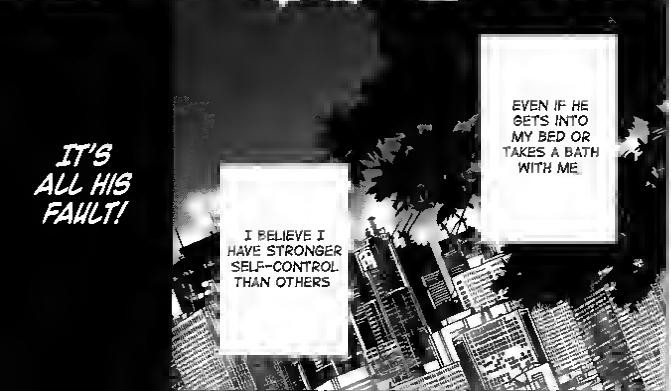
Members are all male otaku
GAMING RESEARCH CLUB
THEY'RE FROM THE SORCERER'S APPRENTICE, I BELIEVE?
Watched a few times
Looks something like this
YEP
Ack!
HEH HAVEN'T YOU MET MY INTERESTING FRIENDS FROM REALITY?
OUR PERSONALITIES AND HOBBIES DON'T MATCH
IF IT WASN'T FOR US LIVING TOGETHER, WE'D NEVER CROSS PATHS.
BESIDES, I DON'T REALLY CARE
I'D ONLY WANT TO DO IT WITH SOMEONE I LIKE

I KNOW IT TOO! BUT AS LONG AS WE MAINTAIN THE STATUS QUO, I'M MORE THAN SATISFIED
I'M SURE I'LL REALLY HAVE TO BEG THEM!
AH!
ISN'T THAT TOO HIGH A STANDARD FOR YOU?
Lesbian Yuri~
A TOTAL BEAUTY VERY POPULAR WITH A GOOD FIGURE EYE-CATCHING YET ACTUALLY A HOMEY TYPE
IS THERE ANYONE YOU LIKE? WHAT SORT OF PERSON ARE THEY?
AH!
YOU HAVE SOME SAUCE ON YOUR HAND
URGH!
TALL AND HANDSOME AND I'M CONFIDENT I HAVE BETTER COOKING SKILLS THAN MOST OF THE LADIES
I DON'T WANT TO SAY THIS BUT IT'S BETTER FOR YOU TO FIND SOMEONE CLOSER TO YOU
THAT SOMEONE IS RIGHT IN FRONT OF YOU!! A PERFECT CANDIDATE!
JUST LIKE THIS, MY BRAIN IS COMPLETELY CORRUPTED
HOLD ON

...HUH?
BA-DUMP
WAIT...
HE...
HEY——
—NNN!!!
BA-DUMP
I SAY.....
WAIT!!!
BA-DUMP
BA-DUMP
Stare

DAMN LET'S SEE URGH HOW SHOULD I SAY IT?
I'M A HEALTHY ADULT MALE NO? WITH A GREAT MENTALITY! SO WHAT I M SAYING IS
HAHA... HAHAHA HAHA...
DID IT BUILD UP A LOT UNCONSCIOUSLY?
RECENTLY I'VE BEEN PRACTICING MODERATION AND DIDN'T FOOL AROUND MUCH
THAT GUY IS SO HATE-FUL...!!!
...URGH!!

IT'S THAT IDIOT'S FAULT.



IT'S BECAUSE HE SAID THAT.

"I only want to do it with someone I like."
DAMN IT HE HAS A GIRL HE LIKES? THIS IS THE FIRST TIME I'VE HEARD ABOUT IT!
I'M TAKEN ABACK AT THE WORST TIMES.
HE ACTUALLY MESSED UP MY HEART EFFORTLESSLY.
HE INVADED MY HEART UNKNOWINGLY.
I... HAVE FALLEN IN LOVE WITH HIM.

LIKE ABOUT HIM
.....
WHAT PART DO I—
FALLEN IN LOVE WITH WHAT?
IT WON'T WORK, RIGHT? THAT GUY WON'T ACCEPT GAYS, AND I'M NOT EXACTLY CERTAIN ABOUT MYSELF EITHER
FORGET IT I'VE LIKED HIM TO THE POINT ALL HIS FLAWS HAVE BECOME HIS MERITS
I DIDN'T PLAN TO CONFESS IN THE FIRST PLACE
WHEN I DISCOVERED MY FEELINGS FOR HIM, I KNEW THIS DAY WOULD COME
WHO WHO IS IT?
Who is the person he likes?
HE SAID HE DIDN'T HOLD ANY HOPE, RIGHT? SERVES YOU RIGHT! HAVE A TASTE OF UNREQUITED LOVE TOO!
Idiot! Idiot!
I DON'T WANT TO ROB HIM OF HIS SHELTER
AS LONG AS HE'S STAYING WITH ME, I DON'T WANT TO SCARE HIM AWAY

INSTEAD OF DESTROYING THE CURRENT STATE, I PREFER TO STAY LIKE THIS.
"SECRET ADMIRER"
Isn't it a little out of date, girlish?
SIGH~
EVEN IF I MUST SUPPRESS THIS FEELING.
I CAN STILL ENDURE IT THIS WAY
THIS IS REALLY A NIGHTMARE!

I'M HOME.
HUH? HE'S NOT IN.
DID HE GO SHOPPIN'?
THE VIDEO GAMES AREN'T PUT AWAY.
...DON'T TELL ME...
FOUND HIM.....!
sleeping
AND HE'S ON MY BED...!!!
THIS SHITTY BRAT... I HAVE THE URGE TO BEAT HIM UP.....!!!
side

SINCE YOU DON'T KNOW MY FEELINGS
YOU'RE BANNED FROM PLAYING VIDEO GAMES
Pinch
Grab
CHUCKLE
WHY DO YOU NEED TO BE SO SERIOUS JUST TO CHOOSE ONE PILLOW?
Nnnnn Hmmmmm
Pull
FABRIC, COLOR, SHAPE, ELASTICITY, DURABILITY, HYPO-ALLERGENIC, ETC., ETC.... TAKIN' ACCOUNT OF ALL THESE FACTORS...
Pull
Pull
SO NOISY!

Alright!
AS EXPECTED, BLUE SUITS YOU BETTER
HMM~ BUT IN THE END, FEELING COMES FIRST!
Here, hold them up!
PUSH
EH?
YOU'RE CHOOSING FOR ME?
THAT'S RIGHT
I choose mine within 3 seconds.
WAIT HERE! I'LL PAY THE BILL

YOU'RE DROOLING ON THE NEW PILLOW
IN THE END IT BECAME YOURS
twitch
brush
MMM
bite

BA-DUMP
BA-DUMP
BA-DUMP
I DON'T WANT TO ROB HIM OF HIS SHELTER ?
INSTEAD OF DESTROYING THE CURRENT STATE, I PREFER TO STAY LIKE THIS ....?

THAT'S NOT RIGHT.
THOSE WERE JUST NICELY WORDED THINGS.
I DON'T WANT TO LET GO.
THIS IS... POSSESSIVE-NESS.

CREAK
IT DOESN'T MATTER WHO YOU LIKE
THIS FEELING

AREN'T I TOO SELFISH
TO BE CALLING THIS... LOVE?

Girls' Generation Scanlations
Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Seikatsu
Mangaka: Kanni Kai
Raw Provider: Yuffie
Translator: Herzlos & tewtee
Proof-Reader: kaushtuhn
Cleaner: Rolery
Type-Setter: Velouria
Quality-Checker: Yuffie
fujoshigeneration.com gygoscans.tumblr.com fujoscans.livejournal.com

Kiss and Facing South
Part 2

YOU MENTIONED THAT YOU HAD A GATHERING, SO I THOUGHT YOU WOULD BE HOME LATE.
WHY DID YOU BRING BACK CAKES?
Because there's a famous shop near the drinking placeu
Woah
YOU LEFT IN THE MIDDLE OF THE GA-THERING!!
ARE YOU DRUNKARD DAD?
IT'S FINE IT'S BORING THERE WITHOUT BEAUTIES ANYWAY
YOU'RE SO EVIL-
DON'T CARE ABOUT THAT. HURRY UP AND EAT THE CAKES
I LIKE TO SEE THE WAY YOU EAT WITH RELISH THE MOST.

THE YOSHIMASA THAT'S LOOKING AT ME SO WARMLY IS DRUNK,
CHUGGLE
DELICIOUS?
HUH? DOES IT—?
The way you said it sounds so perverted!
IT MAKES MY HEART RATE GO UP! I CAN'T EVEN TELL WHAT THE CAKE TASTES LIKE.
YEAH
SO HE'S SEXIER THAN USUAL
BUT I THINK
IT'S SOFT AND SWEET.
THAT'S RIGHT. I'M SURE IT TASTES LIKE THIS.
NN
KISS
KISS

Open eyes
?
YOSHI-MASA...? WHAT ARE YOU DOING...?
WHAT AM I DOING?
Fwish
I'M KISSING YOU.
DIZZY
BA-DUMP
BA-DUMP
BA-DUMP
EH? KISS... EH...! EHH?!
I'VE WARNED YOU MANY TIMES THAT I'LL ATTACK YOU IF YOU SLEEP IN MY BED.
EVEN... EVEN IF IT'S LIKE THIS... EVEN SO!

Pat
Pat
DIZZY
UWAAHww
UWAAHww!
RUN ALONG WHILE I'M SHOWERING
IF NOT, I REALLY WILL
VIOLATE YOU
Smiles
YOU CAN STOP CRYING
DIZZY
DIZZY
HEHE HEHE!
ID... IDIOT!
YOU SATYR!
.....
WHAT IN THE WORLD HAVE I DONE
CLOSES

I MADE DINNER. REMEMBER TO HEAT IT UP BEFORE EATING.
YEAH, THERE AREN'T ENOUGH PEOPLE AT THE SHOP.
HUH? ARE YOU GOING OUT, YOSHIMASA?
TAP
TAP
.....
I REALIZED LATELY I'VE BEEN EATING ALONE A LOT...
Grab
MAKE SURE THE GAS IS OFF, AND THE DOOR AND WINDOWS ARE LOCKED, ALRIGHT?
mou's
So ugly!
So ugly!
.....
STOP POUTING. IT'S NOT CUTE.
Stretch

"It's not fun spending my parents' money."
HE SAID SUCH UPSTANDING WORDS!
AND HE DOESN'T EVEN NEED TO WORK
I'VE ALWAYS THOUGHT YOSHIMASA WAS A LAID-BACK PERSON, BUT MIRACULOUSLY HE HAS A STRONG SENSE OF RESPONSIBILITY!
.....
RECENTLY, IT SEEMS LIKE I DON'T GET TO SEE HIM MUCH
WE'RE IN DIFFERENT COURSES AND SOCIAL CIRCLES THOSE CAN'T BE HELPED AT ALL,
BUT EVEN WHEN WE STAY UNDER THE SAME ROOF, IS IT POSSIBLE FOR US NOT TO SEE EACH OTHER AT ALL
DON'T... DON'T TELL ME
BA-THUMP
BA-THUMP
BA-THUMP
HE'S... AVOIDING ME.....?!

Any... Anyway, I'm free now! I think I should do some cleaning!
SWOOSH
SWOOSH
SWOOSH
SWOOSH
GETS UP
...
REASONS FOR BEING SCOLDED
*) Things scattered everywhere
*) Clothes dumped everywhere
*) Crumbs dropped everywhere
*) Always gets in his bed
And so on ——
ha ha
No, I don't think there's a reason for this to happen.
That's a lot in Argh!

HE STILL ACCEPTED ME OUT OF RESPONSI-BILITY EVEN THOUGH I WAS FORCED UPON HIM
But he always puts on an annoyed face.
THUD
IT'S THE SAME WHEN I FIRST STARTED LIVING HERE
WHAT... DOES HE THINK?
HOW ABOUT NOW...?

ALTHOUGH HE ALWAYS GETS IN A HUFF RIGHT AWAY, HE'S NEVER TRULY MAD.
HOWEVER, RECENTLY
HE'S VERY MATURE, SO HE CAN MASK HIMSELF WELL NO MATTER HOW ANGRY HE IS.
HE OFTEN REVEALS AN ANGRY AND TROUBLED SORT OF PAINED EXPRESSION.
THAT FEELS LIKE...
AN EXPRESSION WHEN YOU'RE SUPPRESSING SOMETHING STRONGLY.
AM I THE ONE WHO MAKES HIM THAT WAY?
I RELIED ON HIM TOO MUCH, SO HAS HE STARTED TO HATE ME?
THAT... THAT WON'T DO...! IF THAT'S THE CASE, I'LL PERFORM BETTER TO GET BACK INTO HIS GOOD GRACES!
IT'LL BE FINE! WE'RE LIVING UNDER THE SAME ROOF, SO THERE'LL BE PLENTY OF CHANCES.

I TIDIED UP QUITE A LOT URGH, IT'S ALREADY THIS LATE! YOSHI-MASA WILL BE HOME SOON~
THE MAGAZINES NEED TO BE STRAPPED TOGETHER TO BE RECYCLED, RIGHT?
WHERE DOES THE USUALLY PUT THEM
BANG
OUCH... THAT HURTS!
MY... MY TOE...! MY TOE...! MY TOE!
THUD
-ARGH HHH...!-
THUD
WAAH~! WHAT THE...!
HMM?
RENT condos
COMPARE USED SINGLE-DETACHED HOMES & NEW CONDOMINIUM PRICES
TOKYO – District 23
LEASING MAGAZINE...?
EH...?

Door Opens
I'M HOME
THERE'RE A LOT OF PLACES MARKED
AYA? WHAT ARE YOU DOING? WHY ARE YOU SITTING ON THE FLOOR?
YOSHI-MASA...
RENT
COMPARE HOMES & NEW
TOKYO –
THIS

Sigh...
THE THING IS, I PLAN TO MOVE OUT.
I'VE TIRED OF LIVING WITH YOU
I'VE REACHED MY LIMIT, SO I'M THINKING OF MOVING OUT
SINCE I'VE AGREED TO LOOK AFTER YOU, I'LL COME IN TO DO THE CHORES DURING MY FREE TIME
I'LL LOOK FOR YOU TOO, SO IT WON'T BE INCONVENIENT FOR YOU
.....
...WH...
DASH
WHAT ARE YOU...
BAM
JOKING ABOUT..?!

THUD
!!!
.Urgh
WHY ARE YOU LYING...?!
I FELT THAT YOU SEEMED STRANGE RECENTLY. SO I THOUGHT A LOT ABOUT IT!
.....
I WONDERED WHETHER YOU WERE THINKING THAT I WAS ANNOYING, OR THAT YOU WERE MAD AT ME. I'M TERRIFIED ABOUT WHAT I SHOULD DO IF THAT'S THE CASE
BUT IF YOU REALLY HATE ME, YOU WON'T LIE TO ME WITH SUCH A PAINFUL EXPRESSION!
POU!!
I KNOW IT BECAUSE I ALWAYS PAY ATTENTION TO YOU!

Kiss
Nn—
Nn-!
Squeeze
Aha—
Nn!
Kiss
Nn—
Kiss
Haa

WHAT DO YOU KNOW? YOU'RE A VIRGIN WHO'S STUNNED BY A KISS...
Fwip
DO YOU WANT TO KNOW
HOW I VIOLATE YOU
IN MY HEAD?
IF YOU WOKE UP A LITTLE BIT LATER, WHAT WOULD HAVE HAPPENED?
THAT TIME,

SILLY I WON'T DO THAT SO YOU DON'T NEED TO PUT ON THAT FACE
haha
ANYWAY, YOU CAN GET UP FIRST AS LONG AS YOU'RE BY MY SIDE...I'LL HAVE DIRTY THOUGHTS ABOUT YOU
...SIGH. FORGET IT..
I'LL LEAVE IMMEDIATELY
GRAB

Hold
THEN YOU SHOULD
HAVE EVIL THOUGHTS
YOU CLEARLY SAID IT BEFORE THAT MY TARGET IS TOO HIGH AND I SHOULD JUST GIVE UP.
WHAT IS THIS

I THOUGHT
I DIDN'T HAVE ANY CHANCE AT ALL...
...AYA YOU...
...URGH!
SQUEEZE

THUD
Uuuuhh
ANY... ANYWAY, GET UP FIRST... ALRIGHT?
OR THINGS WILL GET REALLY UGLY.
Meow
Meow
Meow
Meow
WAIT...! WAIT! AYA!!!
Squeeze
Squeeze
IT'S ONLY TWO STOPS AWAY FROM UNI. THE CONVENIENCE STORE AND BUS STOP ARE NEARBY.
.....Nn...
THE ENVIRONMENT, THE VIEW, THE SPACIOUSNESS, AND THE ZONING ARE IMPECCABLE.

snore
LETTING IN PLENTY OF SUN-SHINE
chuckle
THE LOUNGE AND THE BEDROOM FACE SOUTH,

Girls' Generation Scanlations

Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Seikatsu

Mangaka: Kanai Kei

Raw Provider: Yuffie

Translator: Mitobe

Proof-Reader: kaeshtihn & tastea

Cleaner: Rolery

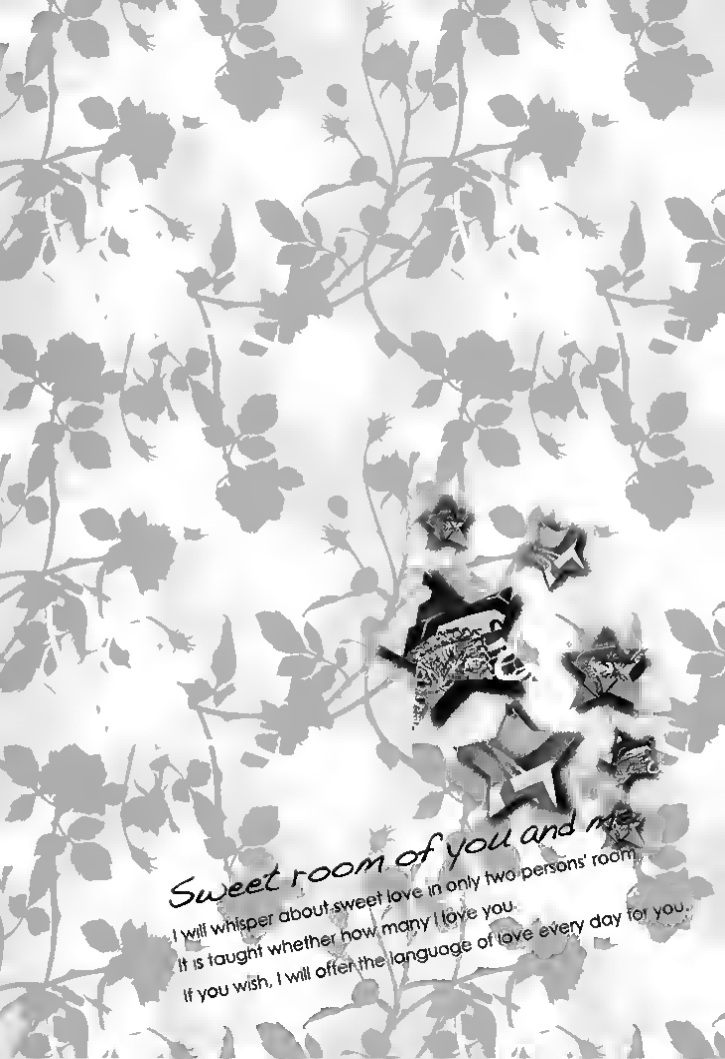
Type-Setter: ifa

Quality-Checker: Yuffie

fujoshigeneration.com gsscans.tumblr.com fujoscans.livejournal.com

Kissing and Facing South

[Extra]


Sweet room of you and me
I will whisper about sweet love in only two persons' room.
It is taught whether how many I love you.
If you wish, I will offer the language of love every day for you.

LANDLORD
ASHISAKI
YOSHIMASA
CHARACTER:
PLAYBOY
.....
Sigaaa
YOUR HIGHNESS, IS THE TEMPERATURE OF THE WATER OKAY?
YEAH IT'S JUST RIGHT I SUPPOSE
PISSED
THAT HURT!
pinch
WHAT ARE YOU DOING?
turn

It's like we're reenacting "Princess Bubble"!!
IT-IT WILL DO...
OKAY! LET'S DO IT AGAIN THEN!
YOU'RE SUPPOSED TO SAY "IT WILL DO" DIDN'T I TEACH THAT TO YOU JUST NOW?
TENANT: SENBA AYA
CHARACTER: OTAKU
...Gasp
HUH?
BECAUSE YOU KEPT RUBBING IT, MY CHEST HURTS A LITTLE (Angry)
THROB
AH...!
WHAT IS IT THIS TIME
Punch

GRAB
YAA!
SPANK
Damn it!
Hotblood
surprise
sucks
WHAT?
Ah!
Fu
Ah Ah

AYA, I WANT TO HEAR YOUR VOICE
suck
BUT... BUT IT SOUNDS WEIRD AND THE SOUND IS GOING TO ECHO !
DO YOU
WANT TO DO IT HERE?
Hua
Hua
tremble
tremble
MM BUT
DON'T THINK I CAN MOVE ANY-MORE...
pant
NO YOU MIGHT FALL AND YOU COULD CATCH A COLD

OKAY
COME, PRINCESS LET'S GO TO THE BED
Lays down
NO! I'LL HELP YOU DRY UP
Seriously
YOU NEED TO DRY UP!
There's water dripping from your hair
!
IT'S OKAY IT'S NOT THAT WET.

HUH? BUT IT'S REALLY WET...
I SAID I DON'T NEED IT...
DON'T YOU UNDER-STAND?
I CAN'T WAIT ANY-MORE.
Hn

FLIP
♪
♫
♫
AYA!
HEY... THE WEATHER'S PRETTY GOOD TODAY. WANT TO GO OUT?
SLAM!
HF
HUH?
YOU'RE LEAVING?
A follow status
TA-KUN AND I ARE GOING TO AKIHABARA
I need to get the things I ordered.
YEAH!
.....

SO...
DO YOU HAVE TO GO GET YOUR ORDERED THINGS TODAY?
YEAH, I DO WHAT'S WRONG?
NOTHING...
JUST FELT LIKE DOING A LITTLE SHOPPING EATING OUT
OH...
WHAT'S IT? IS TODAY A SPECIAL DAY?
upset
....
THERE'S NO PROBLEM, RIGHT? EVEN ON NORMAL DAYS WE SHOULD GO OUT ON A DATE
IF YOU REALLY WANT TO, I COULD COME HOME EARLIER
WHAT'S WITH THAT PATRONIZING ATTITUDE!
IT'S OKAY JUST GO AND SEE YOUR FRIEND THEN
IT'S ALL RIGHT I CAN STAY HERE
To-kun has a thin heart
NO THANKS
HUH? NO THANKS? BUT WEREN'T YOU PLANNING TO GO SOMEWHERE WITH ME JUST NOW?

Hahaha.
This is getting us nowhere!
Pfft!
I'll take you out next time!!
I said it's okay I just felt like asking you spontaneously
Oh...
Hey! Get going quickly!
If you're ditching me, you better get going!
Got it! I'm going now!
.....
SLAM

sigh
close
Really! How is this possible?
For me to get rejected! So not cool!
Slider
Slider
I SHOULD HAVE GOTTEN HOLD OF HIS ITINERARY THAT'S THE MOST BASIC STEP
BUT I WAS SO HAPPY THAT I'VE FORGOTTEN ABOUT EVEN THIS
"What's up? Is today a special day?"
I NEVER THOUGHT THAT YOU WOULD HAVE FORGOTTEN IT
TODAY IS THE DATE YOU FIRST CAME TO MY PLACE A YEAR AGO
I GOT EXCITED OVER THIS ALL ON MY OWN\ AM I A GIRL?

THE NEXT MORNING THE TWO OF US WOULD WAKE UP IN A HOTEL.
CHANGE INTO OUR NEW CLOTHES AND HAVE DINNER AT A RESTAURANT WITH A BEAUTIFUL NIGHTSCAPE.
LOOK AROUND, WALK INTO A SHOP, AT... RECEIVE PINK CLOTHES AND SHOES (PRE-ARRANGED).
DRINK COFFEE AT A KIDE CAFE.
HEAD OVER TO THE AQUARIUM TO HAVE SOME FUN.
AFTER OUR BOUT OF PASSION LAST NIGHT, WE'D SLEEP IN AND HAVE A LATE BREAKFAST.
SKETCH PLANS (ITINERARY)
IS IT ME OR IS MY HEAD THROBBING...
throb throb
wobble
wobble
WOW, MY LEVEL OF STUPIDITY JUST BLOWS MY MIND.
IT'S ONE THING AFTER ANOTHER
beep
38.4℃
throb
Also
IS IT BECAUSE OF LAST NIGHT?
DIDN'T DRY UP AFTER A SHOWER AND STILL DID IT~
ONE TRAGEDY AFTER ANOTHER
How is this possible?
A TATTERED HOUSE
UNDER A NIGHT OF RAIN
Huh?
WHAT WOULD OTHER PEOPLE SAY ABOUT THIS...?
throb
throb

IT'S ALWAYS BEEN JUST ME WHO'S THINKING OF
WAYS TO MAKE MY PARTNER HAPPY
I PROBABLY SHOULD BE GRATEFUL THAT GUY'S NOT HOME
Or is it a bad move ignoring
I'LL JUST SLEEP UNTIL IT'S NIGHTTIME. AND TO HELL WITH MEDICINE
(Dislikes pills)
THIS IS DOWNRIGHT MESSED UP
I THOUGHT OPENING UP TO HIM WOULD MAKE HIM STICK AROUND ME MORE
I GET SO DISAPPOINTED WHEN HE TREATS ME NORMALLY
I GET THAT, BUT I STILL FEEL LIKE I'M BEING TOYED WITH
IS IT BECAUSE WE'RE GUYS
IS IT BECAUSE HE'S SPECIAL?
GYAH! SCREW IT! SO ANNOYING!
SLEEP!

IT ISN'T AN OPTION FOR ME TO USE THE SAME APPROACH AS I DID WITH THE OTHERS
WOW, WHEN DID I START ACTING LIKE THIS?
THAT GUY DOESN'T CARE ABOUT ROMANTICISM OR LUXURY
HE DOESN'T HAVE ANY DEMANDS
WHEN IT COMES TO DATES OR GIFTS
GETTING AFFECTED BY ROMANTIC FEELINGS SO EASILY
I'LL BE HOME LATE TONIGHT, SO YOU CAN SLEEP FIRST. AND DON'T FORGET TO LOCK THE DOORS AND WINDOWS.

NO, I'M JUST GOING TO DRINK WITH SOME CLASS-MATES THEY'RE ALL GUYS
I WASN'T REALLY KEEPING IT FROM HIM THEN
OH YEAH THAT WAS WHEN AYA JUST MOVED IN FOR ABOUT 2-3 MONTHS
ANOTHER GOUKON?
EVEN THOUGH MY NIGHTLY EXCURSIONS LESSENED, I STILL HUNG OUT ONCE IN A WHILE
BUT DURING THAT TIME, IT FELT KIND OF ANNOYING.

IN THE END, I WENT TO A HOTEL WITH A GIRL WHO CAUGHT MY EYE AT THE GATHERING
POENS
I'M HOME
HUH? WHY AREN'T YOU SLEEPING?
.....
IT WOULD HAVE BEEN AWKWARD IF I RETURNED IN THE MORNING, SO I CAME HOME INSTEAD EVEN THOUGH IT WAS LATE AT NIGHT
dodge
Push!
Chase
PLAYED TOO MANY HORROR GAMES AND YOU'RE SCARED? WANT TO SLEEP TOGETHER?
No.

Is this what it's like when a father watches his daughter fall in love?
Dr[[g
No way!
RUNS AWAY
You reek of alcohol!
Even so he washed up again.
SERIOUSLY IS THAT KID IN A REBELLIOUS STAGE?
Dedimeds rant ends
AND PLUS, I ALREADY SHOWERED AT THE HOTEL!
HOW COULD I STINK OF ALCOHOL...
OH

I'M COMING IN
AYA
sits down
WHY WOULD HE BE UPSET OVER THESE KINDS OF THINGS?
DO YOU HAVE TO GET MAD AT ME WHEN I GO TO BED WITH SOMEONE?
HEY
CAN WE SLEEP TOGETHER?

I TOOK A SHOWER
CAN'T REALLY BLAME HIM FOR CRYING
I DON'T THINK HE CRIED
SEE?
I SMELL JUST LIKE YOU

GRRR
turn
turns away
I forgive you
HEH
I THINK...

GOOD MORNING!
Mn.
"
WH-WHAT?
You're freaking me out!
?!
Haha!
Haha hahaha!
I DON'T THINK I'LL EVER WIN AGAINST HIM
I NEVER REALIZED THIS.

Jeez, that was awkward sssha
WHAT'S THE TIME?
WHAT ARE YOU DOING?
HEY! I'M NOT WEAK!
Hehehe, looking at the weakened Yoshimasa so mee~
You have a fever. Your forehead's really hot
.....
YOU DID HEY, DID SOMETHING HAPPEN?
IT'S JUST PAST 5 SO. GOOD THING I CAME BACK EARLIER~
DANG
ANNOYED
AHH!
WHY... WHY DID YOU DO THAT SO SUDDENLY?
PAIN
Hurt Hurt Hurt
.....
IF THE NOISY 'ELEPHANT' WASN'T HERE. I'D BE ABLE TO REST PROPERLY!
YOU SAID YOU WERE OKAY SO YOU'VE TAKEN SOME MEDICINE?
I CAN'T SWALLOW CAPSULES AND I HATE EATING MEDICINE

WITH A PLEASANT RESPONSE!
POP
!
THEN YOU'LL JUST HAVE TO HAVE ASSOCIATE MEDICINE
WHY AM I SPEAKING LIKE AN IMMATURE LITTLE KID?
slip
twist
WHA MMF!
swallow

WHO SAYS THE PERSON WHO FALLS IN LOVE FIRST LOSES
sharp
I DON'T BELIEVE IT
HEH...
IT DOESN'T MATTER WHO'S FIRST OR SECOND
RIGHT?
I DON'T THINK I CAN EVER WIN AGAINST HIM

TA-DA-H!
WHAT IS IT?
OPEN IT! OPEN IT!
!
IT'S A WALLET!
IT WAS CUSTOM ORDER AND I WENT TO PICK IT UP ONCE IT WAS READY YESTERDAY!
The shop owner was Tohru's friend! They receive a lot of orders! Thanks!
shake
shake
shake
It's matching mine!
IN CELEBRATION OF OUR COHABITATION. CONGRATULATIONS. IT'S A PRESENT TO SHOW MY GRATEFULNESS!

FUME
ANS
THAT'S WHY I ASKED YOU~
I ASKED YOU IF TODAY WAS A SPECIAL DAY
YEAH
I'M THE ONE IN THE WRONG
THAT THIS GUY IS VERY TOUGH
SAD THAT HE KNEW AL READY
IT WAS GOING TO BE ROMANTIC AND CLASSY!
ME... ME TOO! I HAD A LOT PLANNED OUT TOO!!!
DON'T YOU GO SHOWING OFF!
I SAID THAT I HAD TO MEET UP WITH SOMEONE, AND YOU IMMEDIATELY SAID THAT IT WAS MORE IMPORTANT TO SEE HIM
THEN WHEN I SAID THAT I WOULD COME HOME EARLIER, YOU DISMISSED ME
THEN I TOLD YOU THAT WHEN I CAME BACK, WE COULD GO SHOPPING AND EAT OUT!
AND LOOK WHAT HAPPENED! SOMEBODY WENT TO TAKE HIS BEAUTY SLEEP AND NOW WE CAN'T GO ANYWHERE!

SO I'LL SAY IT AGAIN.
SO
I ALSO WANT TO
BE A BIT MORE SELFISH.
PLEASE GO ON A DATE WITH ME.
LEND ME SOME OF YOUR TIME

B-Be-Because! You were so direct, I... I think...
WHAT KIND OF REACTION IS THAT?!
uwaaah
blush
HUH? NO REPLY?
Crimson...
blush
THIS IS BAD
To me... Of course... I'd be really happy to...!
HUH? IS THERE A PROBLEM?
No... No!
THAT'S
Floundering
UM ONE MORE THING

YOUR HIGHNESS, IS THE TEMPERATURE OKAY?
YEAH.
scrub
IT WILL DO

LET'S DO IT HERE
YES?
STAND
HEY! YOU!
I ASKED HIM WHAT HE WANTS AND HIS REPLY WAS THIS ?
SCARY
YOU'RE SHY, AREN'T YOU?
NO WE CAN'T IT'S TOO NARROW AND YOU MIGHT GET DIZZY AND SLIP
YOU DRINK OUT SIDE AS WELL!
IS IT THAT YOU ARE DISOBEYING MY ORDERS NOW....? YOU LITTLE BRAT.
NO, NO, OF COURSE NOT! NO
YOU KEEP REFUSING, BUT AREN'T YOU HARD?
ARE DEFINITELY GOING TO BE TROUBLE-SOME..
HEY! WAIT! DON'T TOUCH ME THERE!
THE DAYS OF US LIVING TO-GETHER
ISN'T THIS GREAT? ISN'T THIS GREAT~
NO
Intimidating eyes.

Girls' Generation Scanlations

Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Saikatsu

Mangaka: Kanai Kai

Raw Provider: Yuffie

Translator: Leek

Proof-Reader: kaashitahn

Cleaner: gray alterego & Yuffie

Type-Setter: Ifi & Yuffie

Quality-Checker: Yuffie

fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujo-scans.livejournal.com

Girls' Generation Scanlations

Manga: Kyouju to Shitsuji no Shizuka na Saikatsu

Mangaka: Kanai Kai

Raw Provider: Yuffie

Translator: Leek

Proof-Reader: kaashitahn

Cleaner: gray alterego & Yuffie

Type-Setter: Ifi & Yuffie

Quality-Checker: Yuffie

fujoshigeneration.com ggscans.tumblr.com fujo-scans.livejournal.com

EXTRA
KANAI KEI
ONE DAY, A STUDENT I DIDN'T KNOW CAME TO THE OFFICE AND ASKED
IS IT TRUE THAT SHIMA-SENSEI HAS A BUTLER?
BA-THUMP
...HUH?!
Who, Who exactly let it out!
Your NAME AND CO-URSE...
SENPAI AYA FIRST YEAR SCIENCE AND TECH-NOLOGY!
TRESPASSING
THE NEIGH-BORING S COL-LEGE!
I OCCASION-ALLY SEE SENSEI SHOPPING WITH AND BEING CALLED 'YOUNG MASTER' BY A PRETTY GUY,
SO I GOT PRETTY CURIOUS
Young master!

SIGH
I'M AN IDIOT! WHERE'S MY PRIVACY GONE TO?
THAT'S WHAT SHE SAID!
Oh, that would be Shima sensei's house butler~
And when I ASKED THE VEGETABLE SHOP'S AUNTIE
tap
YOU'VE GOT THE WRONG GUY
YOUNG MASTER, THE CAR IS READY.
Pops up
Brings him home sometimes.
EVASION!
Ah!
You're Shima-sensei's butler, right? Right?!
YES, I AM.
Yay! Yaay!
YOU YEAH!!

Covers
I SERVE THE YOUNG MASTER WHOLE-HEARTEDLY
In the flesh!
What a moe master-butler relationship! Whoa!!!
HEY! DON'T SAY SUCH THINGS! IT'LL LEAD TO TROUBLE!
SNAPS
SHOWS
SHIMA-SENSEI,
I'VE GOT A REQUEST FOR YOU~
FUFU-FU...
Sneak... Sneak-shot...!!

ぐりぐりぐり

INTERRO-GATION
!!!
WHAT'S THE MEANING OF THIS?
WHAT?
I PROMISED NOT TO LET OTHERS SEE!
Sigh
I'M TELLING YOU, YOU—
... THAT'S WHY I ASKED... THEM.. TO LET ME... TAKE THESE... PHOTOS.
MORON!!! HOW COULD YOU THREATEN OTHERS LIKE THAT!
Uu...
BUT HE WAS A REAL BUTLER! I COULDN'T RESIST!
THINK ABOUT IT FROM THEIR PERSPEC-TIVE!
HAVING PHOTOS OF SOME-ONE YOU LIKE TAKEN BY FORCE, HANDLED, AND OGLED BY SOME STRANGER WOULD YOU LIKE THAT?
FROM MY STAND SOMEONE I LIKE—

COS-PLAY.....
All the Kei Masaru's I love!
Yo, Masa
Uwah~
Recently I learnt the art of mask pulation.
glomp
Mine! My bride. mine and mine only!
YEAH I THINK YOU GET IT NOW

THAT'S WHY
WE'RE REALLY SORRY FOR THE TROUBLE. AND WE'D LIKE TO RETURN THE PICTURES.
I'm... I'm sorry...
MM
ALL THE DATA'S BEEN RIGHTFULLY ERASED, SO YOU DON'T HAVE TO WORRY
SIGH EVEN COMING ALL THE WAY OVER
HEY! APOLOGIZE!
HMM OKAY
YOUNG MASTER

AH, JUST LET IT BE. IT'S NOT LIKE YOU WERE ABUSING THE PHOTOS ANYWAYS
SO IT'D BE NICE IF YOU TWO COULD COME OVER AGAIN SOMETIME
ALSO, THIS GUY OVER HERE DOESN'T REALLY HAVE FRIENDS YOUR AGE,
slowly
AYA-SAN, PLEASE DON'T CRY. I'M HAPPY TOO
COME AND PLAY NEXT TIME
THOSE PHOTOS WERE PRETTY EXCITING
drone
drone
drone

← Please flip to the back cover. There's a continuation

It's nice to meet everyone. I'm Kanai Ami.
Thank you for buying "Kyoujo no Shitsuji no Shizuka na Seikatsu".
I'm really grateful to everyone! ^O^/
With everybody's blessings, I managed to finish the second part of "Shizuka na Seikatsu."
I'd like to draw out every single detail of the professor and his butler's future love life.
I'll be continuing on with the hopes of making everyone happy~
Please continue to take care of me!

Kanai Ami

Hehehe.
SO WHAT, ARE YOU ALL FROM A ZOO OR SOMETHING?
Shiba-sensei! Welcome ba--ck!
PARDON THE INTRUSION.
HMM?
EHHH!
OR ONIYA!
AND SENSEI GETS A PAIR TOO!
Mr. Wolf
And thus
OI, ASHIZASA! HOW COME THIS WEIRD OUTFIT LOOKS GOOD ON YOU?
WHY DON'T YOU JUST WEAR IT THEN?
THIS COSTUME IS BETTER THOUGH
.....
BLURR
Why am I the student?
Sensei is so fluffy!
Even more fanfic! time
Black Leopard

Yakumo-san! Yukamo-san! Mr Wolf-Shiba-Sensei! Whaddya think?!
Cute, right?!
Uraaa!
BECAUSE I WAS SOMEHOW FORCED TO BECOME A FEMALE TEACHER...
Though I denied it.
WHAAA?
I WANT TO
FLUFF HIM UP.
* lot
THAT'S TRUE...
STARE
In that case~~! We're headed back! Please fluff him to your hearts content!
Oi listen to me!
Bye~~ See you later~~
STOP BUTTING IN!! Come on, let's go
Order...
SHIBA-SENSEI AT THE COMPLETE MERCY OF SOME RECKLESS YOUTH
The End